

# SORTREL Cottage

## 中文菜单

### SORTREL Sathorn

1122 Narathiwat Ratchanakarin Rd., Tong-Ma-Ha-Mek, Sathorn, Bangkok 10120

Tel. 02-676 4359, 08-1122 7755

### SORTREL Cottage

500/1 Rama III Rd., Bangklo, Bangkorleam, Bangkok 10120

Tel. 02-291 3488, 08-4411 9977

[WWW.SORTREL.CO.TH](http://WWW.SORTREL.CO.TH)

## 洋酒 LIQUOR

芝华士	Chivas Regal 70cl./ 1L.	1,790/1,990
黑方 (黑牌)	Black Label 70cl./ 1L.	1,890/2,090
百龄坛 (5年)	Ballantine's 5Years 70cl.	990
红方 (红牌)	Red Label 70cl./ 1L.	1,100/1,390
100个吹奏人	100 Pipers 70cl./ 1L.	750/950
尊美醇	Jameson 70cl.	1,450
百龄坛 (12年)	Ballantine's 12Years 70cl.	1,850
孟买琴酒	Bombay Gin 70cl.	1,600
龙舌兰	Sierra Tequila	1,200
日本梅酒	CHOYA Ume with Fruit	1,450
马爹利 VSOP	Martell VSOP 70cl.	2,850
人头马 VSOP	Remy Martin VSOP 70cl.	2,750
轩尼诗 VSOP	Hennessy VSOP 70cl.	2,950
尊荣极品	Swing 75cl.	2,590
泰式威士忌	Blend 285 (70cl.)	595
泰式威士忌	Sang Som (30cl.)	320
泰式白兰地	Regency 35cl./ 70cl.	480/950
帝王酒	Dewar's 70cl.	990
占边威士忌	Jim Beam 70cl.	1,450
黑占边威士忌	Jim Beam Black 75cl.	1,690
杰克·丹尼	Jack Daniel's 70 cl./ 1L.	1,700/1,950
百龄坛 (17年)	Ballantine's 17Years 70cl.	3,300
金方 (金牌)	Gold Label Reserve	2,590
芝华士 (18年)	Chivas Regal 18 years 70cl.	3,490
格兰利威	Glenlivet 12years 70cl.	2,600
黑牌双黑	Double Black 1 L.	2,450
麦卡伦 (12年)	Macallan12years. 70cl.	3,990
绝对伏特加 (原味)	Absolut Vodka 70 cl./ 1 L.	1,100/ 1,350
Absolut Vodka	Citron/ Mandrin/ Vanilia/ Raspberri/ Apeach/ Pears 70 cl.	
绝对伏特加	柠檬味/ 柑橘味/ 香草味/ 树莓味/ 蜜桃味/ 苹果梨味	1,300

开瓶费：洋酒 250.- 葡萄酒300.-

## 啤酒 BEER

喜力啤酒	Heineken	170
胜狮啤酒	Singha	160
老虎牌啤酒	Tiger	155
大象/豹牌啤酒	Chang Classic/ Leo	145
朝日啤酒	Asahi	170
嘉士伯啤酒	Carlsberg	170
喜力扎啤 1L.	Heineken Draught 1L.	270
喜力扎啤 3L.	Heineken Draught 3L.	810
胜狮扎啤 1L.	Singha Draught Beer1L.	255
胜狮扎啤 3L.	Singha Draught Beer3L.	765
卡罗纳酒	Corona	230

## 咖啡 & 茶 COFFEE & TEA

热茶	ชาร้อน	55
热咖啡	กาแฟ ร้อน	70
冰咖啡 (冰块)	กาแฟ เย็น	75
柠檬茶 (冰块)	ชามะนาว	75
泰式奶茶 (冰块)	ชานมเย็น	75
冰红茶 (冰块)	ชาดำเย็น	75

## 其他 อื่นๆ

梅比乌斯 (柔和七星)	Mevius	170
骆驼香烟	Camel	80
云斯顿香烟	Winston	110
梅比乌斯 (柔和七星) 蓝莓爆珠	Mevius Option	180
骆驼牌香烟	Camel Eclipse	160
打火机	ไฟแช็ค	20
柠檬片	มะนาวสไลด์	65

## 鸡尾酒 COCKTAILS

洋酒沙冰	Kamikaze: Blue, Red, White, Green , Purple, Pink (Vodka, Tequila, Triple Sec, White Rum, Blue curacao, Lime juice, Syrup)	385
颜色可选	蓝色 / 红色 / 白色 / 绿色 / 紫色 / 粉红色	
威士忌沙冰	เหล้าปั่น: รสผลไม้ (Whisky, Lime juice, Syrup) สตรอบเบอร์รี่, แตงโม, แคนตาลูป, แอปเปิ้ล, กีวี, ช็อคโกแลต, สับปะรด, ลิ้นจี่	265
水果味 (可选)	草莓味/ 西瓜味/ 哈密瓜味/ 苹果味/ 奇异果味/ 巧克力味/ 菠萝味/ 荔枝味	
椰林飘香	Pina Coloda (Malibu, Triple Sec, White Rum, Pineapple Juice, Lime Juice, Syrup, Milk)	205
绿色天使	Green Angel (Vodka, Blue curacao, Cream de Banana, Pineapple juice, Lime juice, Syrup)	205
新加坡司令	Singapore Sling (Gin, Cherry Brandy, Pomegranate Syrup, Lime Juice, Syrup, Soda)	205
迈泰	Mai Tai (White Rum, Dark Rum, Orange Curacao, Pomegranate Syrup, Pineapple Juice, Lime Juice, Orange Juice)	205
大都会	Cosmopolitan (Vodka, Triple Sec, Cranberry Juice, Lime Juice)	205
长岛冰茶	Long Island (Vodka, Gin, Triple Sec, White Rum, Tequila, Lime Juice, Syrup, Cola)	205
粉红佳人	Pink Lady (Gin, Triple Sec, Pomegranate Syrup, Lime Juice, Cream)	195
B52轰炸机	B52 (Kahlua, Bailey, Cointreau)	190
马格利特	Magarita (Tequila, Triple Sec, Lime juice, Syrup)	175
莫吉托	Mojito (White Rum, Sugar, Lime Juice, Mint)	200
马里布海滩	Malibu Beach (Malibu, Pineapple Juice)	165
金汤力 / 伏特加汤力	Gin Tonic / Vodka Tonic	140
甘露咖啡牛奶	Kahlua Milk	165
伏特加/龙舌兰	Vodka Shot/ Tequila Shot	100

## 饮料 SOFT DRINKS

鲜橙汁	น้ำส้มคั้น	75
柠檬水	น้ำมะนาว	75
柠檬苏打水	มะนาวโซดา	75
柠檬蜂蜜苏打水	มะนาวน้ำผึ้งโซดา	75
什锦果汁	พันทซ์	75
椰子 (一个)	มะพร้าว (ลูก)	75
百香果汁	น้ำเสาวรสม	75
百香果蜂蜜苏打水	เสาวรสมน้ำผึ้งโซดา	75
酸梅雪碧	บ๊วยสไปร์ท	75
酸梅蜂蜜苏打水	บ๊วยน้ำผึ้งโซดา	75
酸梅柠檬蜂蜜苏打	บ๊วยมะนาวน้ำผึ้งโซดา	75
橙汁沙冰	น้ำส้มปั่น	80
柠檬沙冰	น้ำมะนาวปั่น	80
西瓜沙冰	น้ำแตงโมปั่น	80
菠萝沙冰	น้ำสับปะรดปั่น	80
十锦果汁沙冰	พันทซ์ปั่น	80
椰子沙冰	น้ำมะพร้าวปั่น	80
百香果沙冰	น้ำเสาวรสมปั่น	80
哈密瓜沙冰	น้ำแคนตาลูปปั่น	80
奇异果沙冰 / 香蕉沙冰	น้ำกีวปั่น / กล้วยปั่น	80
苹果沙冰	น้ำแอปเปิ้ลปั่น	80
草莓沙冰	น้ำสตอร์เบอร์รี่ปั่น	80
荔枝沙冰	น้ำลิ้นจี่ปั่น	80
汤力水	โทนิค	65
白水 / 可口可乐 / 雪碧 / 苏打水	น้ำ/โค้ก/ สไปร์ท/ โซดา	40
冰块 (小 / 大)	น้ำแข็ง (เล็ก/ ใหญ่)	40/ 80

## 油炸 ทอด ทอด

炸鱿鱼条	หมึกเฟรนฟราย	170
炸烟熏香肠 (猪肉)	ไส้กรอกหมูรมควัน	160
脆炸鸡筋	ข้อไก่ทอด	150
炸虾饼	ทอดมันกุ้ง	195
炸鱼饼	ทอดมันปลากราย	175
油炸泰式酸排骨	แหนมซี่โครง	165
油炸泰式酸鸡筋	แหนมเอ็นไก่	155
炸香肠 (5味)	ไส้กรอกรวม	280
泰式炸鸡块	ไก่บ้านแช่น้ำปลาทอด	165
草药香酥鸡块	ไก่บ้านสมุนไพร	185
香草辣椒肉末盖皮蛋	ไข่เยี่ยวม้ากระเพรากรอบ	165
甜椒粉炸鱿鱼圈	หมึกปาปริก้า	180
脆皮豆腐	เต้าหู้ทอด	90
小河虾炸青草药	กุ้งทอดสมุนไพร	190
干炸鲜香菇	เห็ดหอมสดทอด	150
软壳蟹炸蒜头	ปูนิ่มทอดกระเทียม	235
酥炸黄金虾	กุ้งชุบแป้งทอด	195
干炸猪肉	หมูแดดเดียว	150
干炸牛肉	เนื้อแดดเดียว	175
香茅鸡肉块	ไก่ตะไคร้	150
德式炸猪蹄	ขาหมูเยอรมัน	380
泰式烧猪颈肉	คอหมูย่าง	160
干炸腰果	เม็ดมะม่วงหิมพานต์	120
泰式炸鸡翅	ปีกไก่ทอดน้ำปลา	155
炸薯条	มันฝรั่งทอด	85

## 油炸 ทอด ทอด

菠菜起司春卷	ปอเปี๊ยะผักโขมอบชีส	150
泰式酸肉末春卷	ปอเปี๊ยะลาบหมู	130
脆炸鸡皮	หนังไก่ทอด	105
香酥小河虾	แพกุ้งทอด	190

Big Bang (ขาหมูเยอรมัน ไส้กรอกรวม ไส้กรอกหมูรมควัน ปีกไก่ หมักปาปริก้า เฟรนฟราย สลัด) 1020

大拼盘 (德式炸猪蹄 五味香肠 猪肉香肠 泰式炸鸡翅 甜椒粉炸鱿鱼圈 炸薯条 色拉菜)

## 鱼 鱿鱼 ปลา ปลาหมึก

泰式炸鲈鱼	ปลากระพงทอดน้ำปลา	405
酸辣椰奶鲈鱼	ปลากระพงชุ้ฉี่	405
三味鲈鱼	ปลากระพงทอดสามรส	405
鲈鱼炸青草药	ปลากระพงสมุนไพร	405
蒜香鲈鱼	ปลากระพงทอดกระเทียม	405
辣椒酸角条纹黑鱼汤	แกงส้มปลาช่อนทอด	290
泰式凉拌条纹黑鱼	ปลาช่อนทรงเครื่อง	290
酸辣椰奶条纹黑鱼	ปลาช่อนชุ้ฉี่	290
蛋鱿鱼柠檬酸辣汤	ปลาหมึกไข่หนึ่งมะนาว	250
鱿鱼炒咸蛋黄	ปลาหมึกผัดไข่เค็ม	180

## 沙拉菜 สลัด

凯撒沙拉	ชีซาร์สลัด	185
蔬菜沙拉	สลัดผักรวม	145
蔬菜沙拉+酥炸鸡肉	สลัดไก่มะนาว	170
蔬菜沙拉+酥炸黄金虾	สลัดกุ้งทอด	190
苹果沙拉	สลัดแอปเปิ้ล	155
三文鱼蔬菜沙拉	สลัดแซลมอนย่าง	270
香煎三文鱼	สเต็กแซลมอน	270

## 虎纹虾 กุ้งลายเสือ

椒盐虎纹虾	กุ้งลายเสือผัดพริกเกลือ	385
胡椒蒜香虎纹虾	กุ้งลายเสือทอดกระเทียมพริกไทย	385
虎纹虾蒸蒜头	กุ้งลายเสือนึ่งกระเทียม	385
虎纹虾柠檬酸辣汤	กุ้งลายเสือนึ่งมะนาว	385
泰式酸辣虎纹虾汤	ต้มยำกุ้งลายเสือ	385
水果沙拉 + 黄金虎纹虾	สลัดผลไม้ กุ้งลายเสือ	385
黑胡椒炒虎纹虾	กุ้งลายเสือผัดพริกไทยดำ	385
虎纹虾粉丝煲	กุ้งลายเสืออบวุ้นเส้น	385
泰式椰奶虎纹虾	ชุ้ฉี่กุ้งลายเสือ	385
酸角汁虎纹虾	กุ้งลายเสือซอสมะขาม	385
香煎虎纹虾	สแตกกุ้งลายเสือ	385
蔬菜虎纹虾沙拉芥末酱	สลัดกุ้งลายเสีอวาซาบิ	385

## 东北式凉拌 ลาบ

泰东北式酸辣凉拌条纹黑鱼	ลาบปลาช่อน	290
泰东北式酸辣凉拌鲈鱼	ลาบปลากระพง	405
泰东北式酸辣凉拌鲜虾	ลาบกุ้ง	200
泰东北式酸辣凉拌猪肉末	ลาบหมู	155
泰东北式酸辣凉拌海鲜	ลาบทะเล	185
泰东北式酸辣凉拌生三文鱼	ลาบแซลมอน	205
酥炸酸辣猪肉团	ลาบหมูทอด	185
泰东北式酸辣凉拌牛肉	ลาบเนื้อ	175
泰东北式酸辣凉拌鱿鱼	ลาบปลาหมึก	180
泰东北式酸辣凉拌豆腐	ลาบเต้าหู้	140
泰东北式酸辣凉拌粉丝十锦菇	ลาบวุ้นเส้นเห็ดรวม	160



## 凉拌 ยำ ยำ

凉拌四棱豆	ยำถั่วพลู	180
凉拌三鲜 (虾, 鱼鳔, 干鱿鱼)	ยำสามกรอบ	180
泰式鱼露卤生虾	กุ้งแช่น้ำปลา	185
凉拌海鲜荷包蛋	ยำไข่ดาวทรงเครื่อง	180
凉拌烧猪颈肉	ยำคอหมูย่าง	170
凉拌三文鱼	ยำปลาแซลมอน	205
凉拌泰式酸鸡筋	ยำเหนมเอ็นไก่	170
炸空心菜+凉拌酱料	ยำผักบุ้งกรอบ	175
凉拌猪肉香肠	ยำไส้กรอกแพรงเฟร็ดเตอร์	170
凉拌海鲜	ยำรวมมิตรทะเล	185
凉拌酸芒果鲜虾	ปลากุ้ง	190
凉拌酸芒果条纹黑鱼	ปล่าปลาช่อน	290
凉拌酸芒果牡蛎	ปล่าหอยนางรม	185
凉拌金针菇	ยำเห็ดเข็มทอง	175
凉拌椰奶芥蓝海鲜	ยำก้านคะน้า	175
柠檬猪肉	หมูมะนาว	155
凉拌粉丝	ยำวุ้นเส้น	175
凉拌青木瓜丝(Som Tam Thai)	ส้มตำไทย	105
凉拌青木瓜丝+烧猪颈肉	ส้มตำคอหมูย่าง	165
凉拌十锦菇	ยำเห็ดรวม	160
三文鱼刺身	แซลมอน วาซาบิ	205
泰式鱼露卤生三文鱼	แซลมอน แช่น้ำปลา	205
小葱拌腰果	ยำเม็ดมะม่วง	130

## 炒 ผัด ผัด

日式豆瓣酱炒猪肉 / 牛肉	กระทิงคลุกผัดหมู/ เนื้อ	180/200
烧酒炒鸡	ไก่บ้านรวนเหล้า	190
烧酒炒炖牛腩	เนื้อตุ๋นรวนเหล้า	215
咖喱海鲜	ทะเลรวมผัดผงกระหรี่	235
爆炒树菜	ผักหวานไฟแดง	135
蔬菜海鲜粉丝煲	จับจ่ายหม้อดิน	195
爆炒佛手瓜苗叶	ยอดมะระหวานไฟแดง	135
佛手瓜苗叶炒鲜虾	ยอดมะระหวานผัดกุ้ง	175
宫保鸡丁	ไก่ผัดเม็ดมะม่วง	175
酸角汁鸡块	ไก่ผัดซอสมะขาม	175
蚝油蔬菜	ผัดผักรวมมิตร	105
爆炒含羞草菜 / 含羞草菜炒烧肉	กระเจตไฟแดง / กระเจตผัดหมูกรอบ	105/170
爆炒空心菜 / 空心菜炒烧肉	ผักบุ้งไฟแดง / ผักบุ้งผัดหมูกรอบ	105/170
泰式芥蓝炒烧肉	คะน้าหมูกรอบ	170
爆炒空心菜丝	ก้านผักบุ้งไฟแดง	125
蚝油金针菇+鲜虾	เห็ดเข็มทองน้ำมันหอย+กุ้ง	140/175
黑胡椒炒小河虾	กุ้งแก้วผัดพริกไทยดำ	190
黑胡椒猪颈肉	คอหมูผัดพริกไทยดำ	170
咸蛋黄炒粉丝	วุ้นเส้นผัดไข่เค็ม	185
咖喱炒软壳蟹	ปูนิ่มผัดผงกระหรี่	245
泰式鱼露烧卷心菜	กะหล่ำปลีผัดน้ำปลา	105
煎蚝烙 (煎牡蛎)	ออส่วนเห็ดหอม	200
蚝油十锦菇	เห็ดรวมผัดน้ำมันหอย	150
蚝油香菇	เห็ดหอมสดน้ำมันหอย	150
鸡块炒青咖喱酱	เขี้ยวหวานไก่ผัดแห้ง	160

## 炒 ผัด ผัด

香草辣椒肉末盖炸豆腐	เต้าหู้ทรงเครื่องกระเพรากรอบ	150
十锦菇蟹肉浓汁豆腐	เต้าหู้น้ำแดงเนื้อปูเห็ดรวม	200
椒盐豆腐	เต้าหู้ทอดผัดพริกเกลือ	140
炸豆腐炒腰果	เต้าหู้ผัดเม็ดมะม่วง	150
牡蛎煎鸡蛋	ไข่เจียวหอยนางรม	135
猪肉末煎鸡蛋	ไข่เจียวหมูสับ	110
鲜虾 / 蟹肉煎鸡蛋	ไข่เจียว กุ้ง/ ปู	135
椰奶辣酱炒脆皮烧肉	หมูกรอบผัดพริกขิง	195
虾酱甜鱼露炒脆皮烧肉	หมูกรอบผัดกะปิน้ำปลาหวาน	195
	<b>辣汤 ต้ม ต้ม</b>	
水蒸蛋 (海鲜)	ไข่ตุ๋นหม้อไฟทรงเครื่อง	195
香辣海鲜汤	โป๊ะแตก	220
炖鸡脚鸡翅汤	ซุ๊ปเปอร์ด์	200
冬阴功 / 冬阴功海鲜汤	ต้มยำกุ้ง/ต้มยำรวมมิตรทะเล	220
泰式酸角条纹黑鱼汤	ต้มโคล้งปลาช่อน	290
泰式酸角炸鸡汤	ต้มโคล้งไก่บ้าน	190
泰式椰奶鸡肉汤	ต้มข่าไก่	175
酸辣猪肉汤	ต้มแซ่บหมู	185
酸辣炖牛肉汤	ต้มแซ่บเนื้อตุ๋น	220
酸辣排骨汤	ต้มแซ่บซี่โครงอ่อน	200
泰式酸辣十锦菇汤	ต้มยำเห็ดรวม	180

## 辣汤 แกง แกง

泰式椰奶猪肉 / 鸡肉辣汤	แกงเผ็ดหมู/ ไก่	160
泰式椰奶牛肉辣汤	แกงเผ็ดเนื้อ	180
青咖喱猪肉汤 / 鸡肉汤	แกงเขียวหวาน หมู/ ไก่	160
青咖喱牛肉汤	แกงเขียวหวานเนื้อ	180
辣椒酸角臭菜煎蛋汤	แกงส้มชะอมชุบไข่	145
辣椒酸角臭菜煎蛋汤 + 鲜虾	แกงส้มชะอมชุบไข่ใส่กุ้ง	195
辣椒酸角蔬菜虾汤	แกงส้มกุ้งผักรวม	195
泰式猪肉 / 鸡肉辛辣汤	แกงป่าหมู/ ไก่	160
泰式牛肉辛辣汤	แกงป่าเนื้อ	180
猪肉末紫菜豆腐清汤	แกงจืดเต้าหู้หมูสับ สาหร่าย	155

## 米饭 意面 งานเดียว

蟹肉炒饭	(小/中/大) ข้าวผัดปู	(เล็ก/กลาง/ใหญ่) 95/220/320
冬阴功炒饭	(小/中/大) ข้าวผัดต้มยำกุ้ง	(เล็ก/กลาง/ใหญ่) 100/230/335
蟹肉鲜虾炒饭	(小/中/大) ข้าวผัดปู กุ้ง	(เล็ก/กลาง/ใหญ่) 100/230/335
猪肉炒饭	(小/中/大) ข้าวผัดหมู	(เล็ก/กลาง/ใหญ่) 90/210/310
鸡肉炒饭	(小/中/大) ข้าวผัดไก่	(เล็ก/กลาง/ใหญ่) 90/210/310
鲜虾炒饭	(小/中/大) ข้าวผัดกุ้ง	(เล็ก/กลาง/ใหญ่) 95/ 220/320
海鲜炒饭	(小/中/大) ข้าวผัดรวมมิตรทะเล	(เล็ก/กลาง/ใหญ่) 100/ 230/335
米饭	(碗 / 盅) ข้าวสวย	(จาน/ ถ้วย) 30/ 100
香草辣椒猪肉 / 牛肉 / 鸡肉盖饭	ข้าวราดกะเพราหมู / เนื้อ / ไก่	110
泰式浓汁猪肉米粉 / 浓汁海鲜米粉	เส้นหมี่ราดหน้าหมู / ราดหน้าทะเล	110/130
泰式酱肉猪肉米粉 / 酱肉海鲜米粉	เส้นหมี่ผัดซีอิ้วหมู / ผัดซีอิ้วทะเล	110/130
奶油意面	สปาเก็ตตี้คาโบนารา	185
十锦菇意面	สปาเก็ตตี้เห็ดรวม	165
泰式香辣香肠意面	สปาเก็ตตี้ชี้เมาไส้กรอก	170
干辣椒培根意面	สปาเก็ตตี้เบคอนพริกแห้ง	170
泰式香辣海鲜意面	สปาเก็ตตี้ชี้เมาทะเล	185

## 甜品 หวาน หวาน

自制冰淇淋	MUMO ไอศกรีม	65
ช็อคโกแลต/วานิลลา/สตอเบอร์รี่ชอร์เบ็ต/ชาเขียว/ยาคุลท์/บลูเบอร์รี่โยเกิร์ต/กล้วยชีส/คุกกี้แอนด์ครีม		
ช็อคโกแลต/ 香草味/ 草莓味 (无奶) / 抹茶味/ 酸奶味/ 蓝莓酸奶味/ 香蕉起司味/ 奥利奥奶油味		
曲奇隔层冰淇淋	คุกกี้ทาวเวอร์	175
意大利奶油布丁	แพนนาคอตต้า+ซอสสตอเบอร์รี่	120
香蕉太妃派	บานอฟฟี	95
巧克力熔岩蛋糕 + 冰淇淋	ช็อคโกแลตลาวา + ไอศกรีม	165
布朗尼蛋糕 + 冰淇淋	บราวนี่+ไอศกรีม	135
草莓酱千层蛋糕	เครปเค้กซอสสตอเบอร์รี่	85
煎香蕉 + 冰淇淋	กล้วยหอมทอด + ไอศกรีม	140
夏日冰淇淋	ชอร์เทล ชั้นเดีย	110
白色布朗尼蛋糕 + 冰淇淋	ไวท์บราวนี่คาราเมล + ไอศกรีม	195
芒果甜酱	มะม่วงน้ำปลาหวาน	105
黑色果冻 (草果)	เจาก้วยเย็น	65
水果拼盘	ผลไม้รวม	145
面包诱惑 / 厚士多	ฮันนี่โทส	190